

OPTOTRONIC® LED Power Supply

OT FIT 8/220-240/180 CS PC
 OT FIT 18/220-240/450 CS PC

1) **OPTOTRONIC® OT FIT 18/220-240/450 CS PC**
 Constant Current LED Power Supply

PIN1	PIN2	I _{rated} [mA]	P _{rated} [W]	U _{rated} [Vdc]	U _n /f _n	I _n [A]
OFF	OFF	225	9	27-40	220-240V 50/60Hz	0,06
OFF	ON	325	13			0,08
ON	OFF	350	14	27-40	220-240V 50/60Hz	0,09
ON	ON	450	18			0,12

2) Suitable for Electronic Leading and Trailing Edge Dimmer
 ta: -20...+50°C
 λ: 0.92C - 0.97

3) Wire preparation:
 s: 0.75-1.5
 r: 0.75-1.5
 5-6 mm
 t_c = 80°C

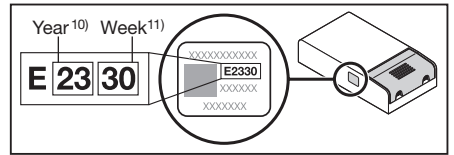
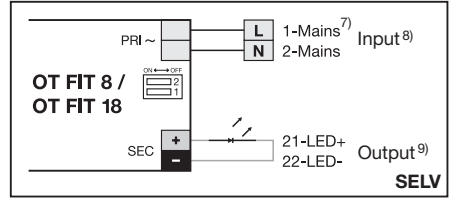
4) SEC ---
 U-OUT=60V
 LED Only

5) + 21
 - 22

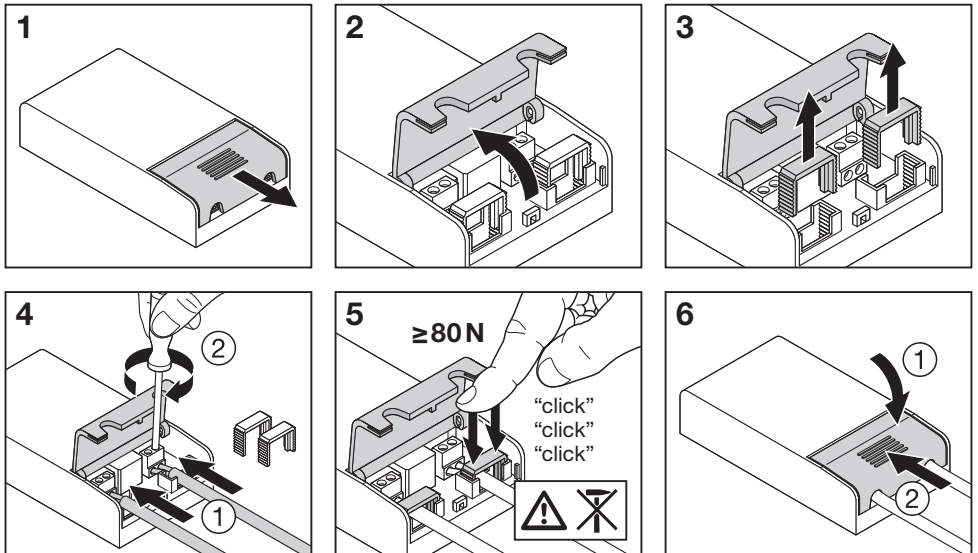
IS 15885 (Part 2/Sec 13)
 R-41066451
 www.bis.gov.in
 Made in China
OSRAM

Inventronics GmbH
 Berliner Allee 65
 86153 Augsburg
 Germany

ON ↔ OFF
 SELV



picture only for reference, valid print on product⁶⁾



ON ↔ OFF	ON ↔ OFF	OT FIT 8	OT FIT 18
2 1	2 1	Output current I _{rated} [mA]	
OFF	OFF	100	225
OFF	ON	120	325
ON	OFF	155	350
ON	ON	180	450

	OT FIT 8	OT FIT 18
B16	50	25
B10	30	15

Cable types (tested acc. to EN 60598-1)¹³⁾

H03VV-F 2x0.75
 H03VVH2-F 2x0.75

Current selection by DIP-switch¹²⁾

inventronics

OPTOTRONIC® LED Power Supply

Ⓔ Installing and operating information (SELV driver):

Connect only LED load type. LED module will be switched off when output voltage drops below 27V or rises above 40V. Please check the technical datasheet for compatible dimmers.

Wiring information:

Do not connect the outputs of two or more units. Output current selection via DIP-switch in mains off mode only. Unit is permanently damaged if mains is applied to the terminals 21-22. Lines 21/22 max. 2 m wholly length excl. modules. Please make sure to switch off the driver via L.

Technical support: www.inventronicsglobal.com

1) Constant current LED Power Supply; 2) Suitable for Electronic Leading and Trailing Edge Dimmers; 3) Wire Preparation; 4) t_c point; 5) Made in China; 6) picture only for reference, valid print on product; 7) Mains; 8) Input; 9) Output; 10) Year; 11) Week; 12) Current selection by DIP-switch; 13) Cable types (tested acc. to EN 60598-1)

Ⓓ Installations- und Betriebsanweisung (SELV Treiber):

Schließen Sie nur LED-Lasttypen an. Das LED-Modul wird abgeschaltet, wenn die Ausgangsspannung unter 27 V sinkt oder über 40 V steigt. Bitte entnehmen Sie Informationen zu kompatiblen Dimmern dem technischen Datenblatt.

Verdrahtungshinweise:

Die Ausgänge von zwei oder mehreren Geräten dürfen nicht verbunden werden. Die Ausgangsstromauswahl erfolgt nur im netzspannungsfreien Zustand durch die DIP-Schalter. Das Gerät wird dauerhaft beschädigt, wenn an die Klemmen 21 bis 22 Netzversorgung angelegt wird. Max. Gesamtlänge der Leitungen 21/22 ohne Module 2m. Bitte achten Sie darauf, den Treiber über L auszuschalten.

Technische Unterstützung: www.inventronicsglobal.com

1) Konstantstrom-LED-Betriebsgerät. 2) Für elektronische Phasenanschnitt- und Phasenabschnitt-Dimmer geeignet. 3) Kabelvorbereitung. 4) t_c-Punkt. 5) Hergestellt in China. 6) Foto dient nur als Referenz, gültiger Aufdruck auf dem Produkt. 7) Netzversorgung. 8) Eingang. 9) Ausgang. 10) Jahr. 11) Woche. 12) Stromauswahl durch DIP-Schalter. 13) Kabelarten (getestet nach EN 60598-1).

Ⓕ Informations pour l'installation et le fonctionnement (Alimentation SELV) :

Connecter uniquement un type de charge LED. Le module LED s'éteint lorsque la tension de sortie est inférieure à 27 V ou supérieure à 40 V. Consulter la fiche technique pour connaître les variateurs compatibles.

Informations de câblage :

Ne pas brancher les sorties de deux unités ou plus. Sélection du courant de sortie via commutateur DIP : couper impérativement l'alimentation secteur au préalable. L'unité est en permanence endommagée si le courant est appliqué aux bornes 21-22. Lignes 21/22 longueur totale max. 2 m hors modules. S'assurer d'éteindre le pilote via L.

Support technique : www.inventronicsglobal.com

1) Alimentation LED courant constant. 2) Compatible avec les variateurs électroniques à coupure de phase ascendante et descendante. 3) Préparation des fils. 4) Point t_c. 5) Fabrique en Chine. 6) image non contractuelle, se référer aux inscriptions sur le produit. 7) Alimentation électrique. 8) Entrée. 9) Sortie. 10) Année. 11) Semaine. 12) Sélection du courant par interrupteur DIP. 13) Types de câbles (testé conformément à la norme EN 60598-1).

Ⓘ Informazioni su installazione e funzionamento (Driver SELV):

Collegare solo il tipo di carico LED. Lo spegnimento del modulo LED avviene se la tensione di uscita è inferiore a 27V/superiore a 40V. Per informazioni sui dimmer compatibili consultare la scheda tecnica.

Informazioni sul cablaggio:

Non commettere insieme le uscite di due o più unità. Selezione corrente in uscita via DIP switch solamente con rete in modalità spento. L'unità viene danneggiata permanentemente se si applica la tensione di rete ai terminali 21-22. Linee 21/22 max. 2 m di lunghezza totale, moduli esclusi. Si prega di disattivare il driver via L.

Supporto tecnico: www.inventronicsglobal.com

1) Alimentazione LED a corrente costante. 2) Adatto per dimmer elettronici di fase ascendente e di fase discendente. 3) Preparazione cavo. 4) Punto t_c. 5) Prodotto in Cina. 6) immagine solo come riferimento, stampa valida sul prodotto. 7) Rete. 8) Ingresso. 9) Uscita. 10) Anno. 11) Settimana. 12) Selezione della corrente mediante interruttore DIP. 13) Tipi di cavi (testati ai sensi di EN 60598-1).

Ⓔ Indicaciones de instalación y funcionamiento (Conductor SELV):

Conecte solo los tipos de carga LED. Si el voltaje de salida es menor de 27 V o mayor de 40 V se producirá una desconexión del módulo LED. Más información sobre los atenuadores compatibles en la ficha técnica.

Indicaciones sobre cableado:

No conecte a la vez las salidas de dos o más unidades. Ajuste de la corriente de salida mediante switch DIP solo con la red en modo apagado. La unidad resultará dañada de forma permanente si se aplica tensión de suministro a los terminales del 21 al 22. La longitud total máxima de las líneas 21/22 sin módulo es de 2 m. Tenga cuidado al desconectar el conductor mediante L.

Soporte técnico: www.inventronicsglobal.com

1) Fuente de alimentación LED con corriente constante. 2) Apto para atenuador de fase inicial y final. 3) Preparación del cableado. 4) Punto t_c. 5) Fabricado en China. 6) La imagen solo es de referencia; la impresión válida se encuentra en el producto. 7) Red. 8) Entrada. 9) Salida. 10) Año. 11) Semana. 12) Selección de corriente por interruptor DIP. 13) Tipos de cables (comprobados según la norma EN 60598-1).

Ⓔ Informação de instalação e funcionamento (Driver SELV):

Ligue apenas a LEDs. O desligamento do módulo LED ocorre com tensão de saída inferior a 27V ou superior a 40V. Para verificar os dimmers compatíveis, consulte a ficha técnica.

Informação sobre ligação dos cabos:

Não interligar as saídas de duas ou mais unidades. Seleção da corrente de saída via interruptor DIP apenas com a tensão de rede desligada. O transformador ficará permanentemente danificado se for aplicada alimentação aos terminais 21-22. Linhas 21/22 máx. 2 m de comprimento total excluindo os módulos. Tenha cuidado ao desligar o controlador via L.

Apoio Técnico: www.inventronicsglobal.com

1) Alimentação elétrica do LED por corrente constante. 2) Adequado para dimmer eletrônico de fase ascendente e descendente. 3) Preparação dos Fios. 4) Ponto t_c. 5) Fabricado na China. 6) imagem apenas para referência, estampa válida no produto. 7) Linha de alimentação elétrica. 8) Entrada. 9) Saída. 10) Ano. 11) Semana. 12) Seleção de corrente através do interruptor DIP. 13) Tipos de cabo (testado de acordo com EN 60598-1).

Ⓔ Πληροφορίες εγκατάστασης και χειρισμού (Οδηγός SELV):

Συνδέστε μόνο τύπο φορτίου LED. Η μονάδα LED απενεργοποιείται όταν η τάση εξόδου είναι κάτω από 27V ή πάνω από 40V. Ανατρέξτε στο φύλλο τεχνικών δεδομένων για συμβατούς ροοστάτες.

Πληροφορίες καλωδίωσης:

Μην συνδέετε μεταξύ τους τις εξόδους δύο ή περισσότερων μονάδων. Επιλογή ρεύματος εξόδου μέσω διακόπτη DIP μόνο σε λειτουργία απενεργοποίησης δικτύου. Η μονάδα φησίται μόνιμη βλάβη εάν οι ακροδέκτες 21-22 συνδεθούν με τροφοδοσία ρεύματος. Γραμμές 21/22 μέτρα μη. συνολικό μήκος, χωρίς τις μονάδες. Βεβαιωθείτε ότι έχετε απενεργοποιήσει τον οδηγό μέσω του L.

Τεχνική υποστήριξη: www.inventronicsglobal.com

1) Ηλεκτρική τροφοδοσία συνεχούς ρεύματος με LED. 2) Κατάλληλο για ηλεκτρονικούς ροοστάτες αποκοπής ουράς και αποκοπής αρχής της κυματομορφής. 3) Προετοιμασία καλωδίου. 4) Σημείο δοκιμής t_c. 5) Χώρα προέλευσης Κίνα. 6) Η εικόνα είναι ενδεικτική. Η έγκυρη εκτύπωση είναι στο προϊόν. 7) Παροχή ρεύματος. 8) Είσοδος. 9) Έξοδος. 10) Έτος. 11) Εβδομάδα. 12) Επιλογή ηλεκτρικής έντασης με διακόπτη DIP. 13) Τύποι καλωδίων (δοκιμή σύμφωνα με το πρότυπο EN 60598-1).

Ⓔ Installatie- en gebruiksinstructies (SELV-driver):

Sluit alleen het type voor LED-vermogen aan. De ledmodule wordt uitgeschakeld als de uitgangsspanning onder de 27 V of boven de 40 V komt. Raadpleeg het technische gegevensblad om te zien welke dimmers geschikt zijn.

Informatie over bedrading:

Sluit niet de uitgangen van twee of meer units samen aan. Selecteer de uitgangsstroom via een DIP-switch alleen als de netspanning uit staat. De eenheid wordt permanent beschadigd als de netsstroom wordt aangesloten op de aansluitpunten 21-22. Leidingen 21/22 max. 2 m totale lengte excl. modules. Zorg dat u de driver uitschakelt via L.

Technische ondersteuning: www.inventronicsglobal.com

1) Constante stroom LED voeding. 2) Geschikt voor faseaansnijdings- en faseafsnijdingsdimmers. 3) Kabelvoorbereiding. 4) t_c-punt. 5) Geproduceerd in China. 6) afbeelding slechts ter informatie, zie geldig stempel op product. 7) Net. 8) Ingang. 9) Uitgang. 10) Jaar. 11) Week. 12) Stroomsterkeselectie via de DIP-schakelaar. 13) Kabeltypes (getest volgens EN 60598-1).

Ⓔ Installations- och bruksinformation (SELV-driver):

Anslut endast laster av LED-typ. LED-modulen släcks när utspänningen sjunker till under 27 V eller överstiger 40V.

Inkopplingsinformation:

Koppla inle ihop kontakterna från två eller fler enheter. Val av utgående ström endast via DIP-omkopplare med huvudströmmen bortkopplad. Enheten går sönder om närtströmmen ansluts till kontakterna 21-22. Den maximala totala längden på ledningarna 21/22 är 2 m utan moduler. Var noga med att stänga av drifveten via L.

Tekniskt stöd: www.inventronicsglobal.com

1) Konstantström LED-strömförsörjning. 2) Lämplig för elektronisk bakkantsdimmer och framkantsdimmer. 3) Ledningsförberedelse. 4) t_c-punkt. 5) Tillverkad i Kina. 6) Bild endast avsedd som referens, giltigt tryck på produkten. 7) Kraftnät. 8) Ineffekt. 9) Uteffekt. 10) År. 11) vecka. 12) Strömval via DIP-switch. 13) Kabeltyper (testade i enl. med EN 60598-1).

Ⓔ Aseennus- ja käyttötietoja (SELV-ajuri):

Kytke ainoastaan led-kuormitustyyppiin. LED-moduuli kytkeytyy pois päältä, kun lähtöjännite on alle 27V tai yli 40V. Tarkista yhteensopivat himmentimet teknisesti tietolomakkeesta.

Kytkentiedot:

Älä kytke kahden tai useamman yksikön lähtöjä toisiinsa. Lähtövirran valinta DIP-kytkimellä ainoastaan, kun sähköverkko on poiskytketty. Yksikkö vahingoittuu jos kytkentämättä 21-22 liitetään sähköverkkoon. Linjat 21/22 maks. 2 m kokonaispituus. Muista kytkeä ohjain pois päältä L:n kautta.

Tekninen tuki: www.inventronicsglobal.com

1) Tasavirtalähteellä led-modulleille. 2) sopii elektronisiin etu- ja takareunahimmentimiin. 3) Johdon valmistelu. 4) t_c-piste. 5) Valmistettu Kiinassa. 6) kuva on vain viitteellinen, tuotteen painettu on pätevä. 7) sähköverkko. 8) tulo. 9) lähtö. 10) vuosi. 11) viikko. 12) Virtavälinta DIP-kytkimellä. 13) Kaapelityypit (testattu standardin EN 60598-1 mukaisesti).

OPTOTRONIC® LED Power Supply

(N) Installasjons- og driftsinformasjon (SELV-driver):

Konstall kun LED-løststyper. LED-modulen blir slått av når utgangsspenningen faller under 27V eller overstiger 40V. Kontroller det tekniske databladet for kompatible dimmere.

Kablingsinformasjon:

Ikke kobles sammen utgangar for to eller flere enheter. Utgangsstrømmen må kun velges med DIP-bryter når strømmen er slått av. Enheten er permanent skadet hvis strømmetett brukes til terminalene 21-22. Ledningene 21/22 maks. 2 m full lengde ekskl. moduler. Sorg for å slå av drivener via L.

Teknisk støtte: www.inventronicsglobal.com

1) Konstant strøm LED strømforsyning. 2) Egnest for elektronisk ledelse og bakkontroller. 3) Klargjøring av wire (kabel). 4) t_c-punkt. 5) Produsert i Kina. 6) Bilde kun for referanseformål, gyldig påtrykk på produktet. 7) Strømmett. 8) Innang. 9) Utgang. 10) År. 11) Uke. 12) Strømvalg ved hjelp av DIP-bryter. 13) Kablertyper (testet i henhold til EN 60598-1).

(PK) Installasjons- og driftsoplysninger (LED-modul-driver):

Tilslut kun LED av belastningstypen. SELV-modul slukkes, når utgangsspenningen er under 27V eller over 40V. Se det tekniske datablad for opplysninger om kompatible lysdæmpere.

Anvisninger for ledningsforing:

Tilslut ikke to eller flere enheters utgange sammen. Utgangsstrømmen via DIP-omskifteren må kun velges ved frakoblet nettstrøm. Enheten skades permanent, hvis nettstrømmen tilsluttes klemmerne 21-22. Linjerne 21/22 maks. 2 m full lengde eksklusive moduler. Sorg for å slukke drivener via L.

Teknisk assistance: www.inventronicsglobal.com

1) Konstant strøm LED strømforsyning. 2) Passer til elektroniske for- og bagfluktslysdæmpere. 3) Forberedelse av ledning. 4) t_c-punkt. 5) Fremstilt i Kina. 6) Billedet er kun til referanse, gyldig tryk på produkt. 7) Nettstrøm. 8) Input. 9) Output. 10) År. 11) Uke. 12) Strømvalg med DIP-kontakt. 13) Kablertyper (testet i h.t. EN 60598-1).

(ZZ) Informace k instalaci a provozu (Předřadník SELV):

Připojte pouze LED zátěž. Modul LED se vypne, pokud výstupní napětí klesne pod 27V nebo překročí 40V. Seznam kompatibilních stmívačů najdete v technickém datovém listu.

Informace k zapojení:

Nespojujte výstupy dvou nebo více jednotek. Nastavení výstupního proudu prostřednictvím prepínače DIP pouze v režimu vypnutí výroby energie. Jednotka je trvale poškozena, jestliže je na svorky 21-22 připojeno síťové napětí. Vedení 21/22 max. 2 m plná délka bez modulu. Ovladač vypínejte přes L.

Technická podpora: www.inventronicsglobal.com

1) Napájení LED konstantním proudem. 2) Vhodné pro elektronické stmívače s metodou fázové regulace na začátku sinusoidy a na konci sinusoidy. 3) Příprava vodiče. 4) Bzd měření teploty t_c. 5) Vyrobeno v Číně. 6) Obrázek jen jako referenční, platný potisk je na výrobku. 7) síťový přívod. 8) vstup. 9) výstup. 10) rok. 11) týden. 12) Volba proudu pomocí spínačů DIP. 13) Typy kabelů (testované podle EN 60598-1).

(BS) Информация по монтажу и использованию (Пускатель БСНН (безопасное сверхнизкое напряжение)):

Подключайте только светодиодные устройства. Светодиодный модуль отключается, когда выходное напряжение падает ниже 27 В или поднимается выше 40 В. Проверьте технический паспорт на совместимые диммеры.

Информация о подключении:

Не соединяйте вместе выходы двух или более устройств. Регулировка выходного тока с помощью DIP-переключателя только в режиме отключения сетевого питания. Устройство будет необратимо повреждено, если сетевое питание будет подано к клеммам 21-22. Выходы 21/22 макс. общая длина – 2 м, искл. модули. Выключите драйвер через L.

Техническая поддержка: www.inventronicsglobal.com

1) Питание светодиодов постоянным током. 2) Подходит для электронного переднего и заднего диммера. 3) Подготовка провода(а) датчик контроля температурного режима. 5) Сделано в Китае. 6) изображение используется только в качестве примера, действительная печать на продукте. 7) электросеть. 8) вход. 9) выход. 10) год. 11) неделя. 12) Выбор силы тока с помощью DIP-переключателя. 13) Типы кабеля (протестированы согласно стандарту EN 60598-1).

(AZ) Ақпаратты орнату және қолдану (SELV драйвері) туралы ақпарат:

Тек LED құат түрін қосыңыз. Шығыс кернеу 27 В-тан төмен түссе немесе 40 В-тан асып кетсе, жарық диодның модулі өшіп қалады. Үйлесімді диммерлерге арналған техникалық деректер парағын тексеріңіз.

Сымдар жүйесі туралы ақпарат:

Екі не одан артық блоқтың шығыстарын бірге қоспаңыз. Шығыс тоқты тек қана күат желісінің өшірулі режимінде DIP ауыстырғыш-қосқышы арқылы таңдауға болады. Егер электр желісі 21-22 терминалдарына, 21/22 желілеріне, барынша ұзындығы 2 м модульдеріне қатысты қолданылса, қолдауы тұрақты түрде істен шығады. Драйверді L арқылы өшіру кезінде мұқият болыңыз.

Техникалық қолдау: www.inventronicsglobal.com

1) Тұрақты LED ток драйвер. 2) Электрондық алдыңғы және артқы диммерлер үшін қолайлы. 3) Сымды дайындау. 4) Т_c нүктесі. 5) Қытайда жасалған. 6) Суық тек мысал ретінде берілген, жарамды болмай өзіміз. 7) Электр желісі. 8) Кіріс. 9) Шығыс. 10) Жыл. 11) Апта. 12) DIP қосқышымен тоқты таңдау. 13) Кабель түрлері (EN 60598-1 стандартына сай сыналған).

(H) Bepitési és működtetési információk (SELV meghajtó):

Csak LED jellegű terhelést csatlakoztasson. A LED-modul kikapcsol, ha a kimeneti feszültség 27V alá csökken, illetve 40V fölé nő. A kompatibilis fényerősztályozókat lásd a műszaki adattalapot.

Vezetékezési információ:

Ne kapcsolja össze két vagy több egység kimeneteit. A kimeneti áramerősséget DIP-kapcsolón keresztül csak feszültségmentesített módban lehet kiválasztani. A készülék töltérméreg, ha a hálózati feszültség a 21-22 terminálra kerül. A 21/22 terminálokra lévő vezeték maximális hossza 2 m. A meghajtót mindig az L-en keresztül táplálja ki.

Teknikai támogatás: www.inventronicsglobal.com

1) Áramgenerátor LED tápegység. 2) Elektronikus belépő- vagy kilépőfázisú fényerősztályozókhoz alkalmas. 3) Huzalok előkészítése. 4) hővédelmi egység. 5) Származási hely: Kína. 6) az ábra csak illusztráció, érvényes felirat a terméken. 7) Hálózat. 8) Bemenet. 9) Kimenet. 10) Év. 11) Hét. 12) Áramerősség választás DIP kapcsolóval. 13) Kábeltípusok (EN 60598-1 szerint testelve).

(PL) Wskazówki dotyczące instalacji i użytkowania (sterownik SELV):

Podłączaj wyłącznie diodowe źródła światła. Modul LED zostanie wyłączony, gdy napięcie wyjściowe spadnie poniżej 27V lub wzrośnie powyżej 40V. Aby dobrać zgodne ściemniacze, sprawdź arkusz danych technicznych.

Wskazówki dotyczące okablowania:

Nie łącząc ze sobą wyjść dwóch lub więcej urządzeń zasilaczy. Wyboru prądu wyjściowego za pomocą przełącznika dwustanowego dokonywać tylko w trybie wyłączonego napięcia sieciowego. Doprowadzenie napięcia do zacisków 21-22 spowoduje nieodwracalne uszkodzenie urządzenia. Maksymalna łączna długość przewodów 21/22 wynosi 2 m bez modułów. Należy pamiętać o wyłączeniu sterownika poprzez L.

Wsparcie techniczne: www.inventronicsglobal.com

1) Zasilacz prądowy do LED. 2) Odpowiednio do elektronicznych ściemniaczy obciążających z boczne narastające i opadające. 3) Przygotowanie przewodu. 4) punkt pomiaru temperatury t_c. 5) Wyprodukowano w Chinach. 6) Obraz służy jedynie jako przykład, obowiązujący nadruk znajduje się na produkcie. 7) Sieć zasilająca. 8) Wejście. 9) Wyjście. 10) Rok. 11) Tydzień. 12) Ustawienie natężenia prądu za pomocą przełącznika typu „DIP-switch”. 13) Rodzaje przewodów (przebadane zgodnie z normą EN 60598-1).

(SK) Informácie o inštalácii a prevádzke (Ovládač SELV):

Pripájajte len zaťaženie typu LED. Modul LED diodového osvetlenia sa vypne, keď výstupné napätie klesne pod hodnotu 27V alebo výstúpi nad hodnotu 40V. Pozrite si technický list kompatibilných stmievačov.

Informácie o zapojení:

Nespájajte spolu výstupy dvoch alebo viacerých jednotiek. Výber výstupného prúdu prostredníctvom DIP prepínača len v režime vypnutého sieťového napájania. V prípade použitia hlavného vedenia na terminály 21 – 22 dôjde k trvalému poškodeniu zariadenia. Vedenia 21/22 môžu mať maximálnu celkovú dĺžku 2 m bez modulu. Dbajte na to, aby ste budúci vypi prostredníctvom L.

Technická podpora: www.inventronicsglobal.com

1) LED napájací zdroj s konštantným prúdom. 2) Vhodné pre elektronické stmievače s metódou fázovej regulácie na začiatku sinusoidy a na konci. 3) Príprava vodiča. 4) Bzd merania teploty t_c. 5) Vyrobené v Číne. 6) obrázok je len pre referenčnú, reálna potlač sa nachádza na výrobku. 7) Napájanie. 8) Vstup. 9) Výstup. 10) Rok. 11) Týždeň. 12) Výber prúdu pomocou prepínača DIP. 13) Typy káblov (testované v súlade s EN 60598-1).

(RU) Информации о наметивти и делованию (Гонилник SELV):

Приключайте само LED врсто обременитие. Модул LED се изключи, ко изходна напост паде под 27V али се дигне над 40V. Превентите техници лист за здружилитве за наметивте.

Информации о ожењени:

Не повезујите изходов дveh али већ енот. Избор изходног тока преk стикала DIP само при изключеном омереном напajanу. Енота је трајно пошкодована, че омерено напост се уопрајба за терминалов 21-22. Највећа скупна дољина линија 21/22 без модулов је 2 м. Поскрбите, да босте гонилник изключили преk L.

Техничка подпора: www.inventronicsglobal.com

1) Стални ток напajање LED. 2) Примено за електронске затемнителне с водиним роботом (leading edge) и заднјим роботом (trailing edge) 3) Припра виче. 4) сензор температуре. 5) Изделано на Китајском. 6) Слика је само за референце, велјавен натије је на izdelku. 7) Омережје. 8) Внос. 9) Изход. 10) Лето. 11) Теден. 12) Избира тока с стикалом DIP. 13) Врсте каблов (тестирано в складу с EN 60598-1).

(TR) Kurulum ve işletim bilgisi (SELV sürücüsü):

Sadece LED yük türünü bağlayın. Çıksı voltajı 27 V'nin altına düştüğünde veya 40V'nin üzerine çıktığında LED modülü kapanır. Lütfen uyumlu dimmerlerin teknik veri sayfasına bakın.

Kablo bağlantısı bilgisi:

iki veya daha fazla ünitenin çıkışlarını birbirine bağlamayın. Çıksı akımı düzenlemesi yalnızca sebekke kapalı modunudayken DIP anahtarı aracılığıyla. 21-22 terminaline sebekke voltajı uygulanan ünite kalıcı olarak hasar görebilir. Hatlar 21/22, modüller hariç tam olarak maks. 2 m'dir. Sürücüyü L aracılığıyla kapatmaya lütfen dikkat edin.

Teknik destek: www.inventronicsglobal.com

1) Sabit akım LED Güç Kaynağı. 2) Electronic Leading and Trailing Edge (Elektronik Ön ve Arka Kenar) Dimmerler ile uyumlu. 3) Tel Hazırlama. 4) t_c ölçüm noktası. 5) Çin'de üretilmiştir. 6) resim yalnızca referans amaçlıdır, gerçek baskı üni üzerinde. 7) Şebeke. 8) Giriş. 9) Çıksı. 10) Yıl. 11) Hafta. 12) Gece/Anahattın akım seçimi. 13) Kablo türleri (EN 60598-1'e göre test edilmiştir).

(BR) Informacije o ugradnji i rukovanju (Pogonski sklop SELV):

Spojite samo LED vrstu opterećenja. LED modul isključiti će se kada izlazni napon padne ispod 27V ili naraste iznad 40V. Kompatibilne regulatore potražite u tehničkim specifikacijama.

Informacije o ožičenju:

Nemojte zajedno priključivati izlaze dviju ili više jedinica. Izlaznu struju putem DIP prekidača odaberite samo kada je napon isključen. Jedinica je trajno oštećena ako se mrežni napon primjeni na priključke 21-22. Maks. ukupna dužina vodova 21/22 izuzet modula je 2 m. Obavezno isključite pogon putem L-a.

Tehnička podrška: www.inventronicsglobal.com

1) Pogonski uređaj za LED koji konstatno isporučuje el. energiju. 2) Prikladno za elektroničke regulatore vodećih i praćućih impulsa. 3) Priprema žica. 4) točka t_c. 5) Zemlja podrijetla: Kina. 6) slika služi samo kao referenca, važeća ispis na proizvodu. 7) napon elektronične mreže. 8) ulaz. 9) izlaz. 10) godina. 11) tjedan. 12) Odaber struju putem DIP prekidača. 13) Vrste kabela (ispitano prema normi EN 60598-1).

(RO) Instrucțiuni de montaj și operare (Alimentare SELV):

Conectați numai sarcini tip LED. Modulul LED va fi decuplat când tensiunea de ieșire scade sub 27V sau crește peste 40V. Consultați fișa de specificații tehnice pentru a afla care sunt dimmerele compatibile.

Indicații de cablare:

Nu conectați ieșirile a două sau mai multe unități. Selectarea curentului de ieșire prin comutatorul DIP se face numai în modul decuplat de la rețea. Unitatea va suferi daune permanente dacă bornele 21-22 sunt alimentate cu tensiune de rețea. Lungimea maximă a conductorilor 21/22 este de 2 m, fără module. Aveți grijă să opriți alimentatorul prin L.

Asistență tehnică: www.inventronicsglobal.com

1) Sursa de alimentare pt LED cu curent continuu. 2) Potrivit pentru dimmer de intrare și ieșire electronic. 3) Pregătirea firelor. 4) punct de control al temperaturii. 5) Produs în China. 6) Imaginea este doar orientativă, cea corectă se află pe produs. 7) Rețea electrică. 8) Intrare. 9) Ieșire. 10) An. 11) Săptămână. 12) Selectare curent prin comutator DIP. 13) Tipul cablului (testat cf. EN 60598-1).

(RU) Информация за монтаж и работа (Пусково устройство с безопасное сверхнизкое напряжение):

Свэрзв'язайте само светодiodни товари. LED модулът ще се изключи, когато изходното напрежение падне под 27V или превиси 40V. Проверете за съвместимост димери в техническия информационен лист.

Инструкция за окабеляване:

Не свързвайте заедно изходите на два или повече модула. Изходният ток се избира чрез DIP превключвател само в режим на изключено електрозахранване. Устройство е напълно повредено ако захранващото напрежение се подаде към клемите 21-22. Мак. 2 м без модула цялостна дължина на линии 21/22. Провержете се да изключите димера чрез L.

Техническа поддръжка: www.inventronicsglobal.com

1) Светодиодно захранване с постоянен ток. 2) Подходящо за електронни димери с фазово регулиране в началото и в края на полупериода. 3) Подготовка на проводника. 4) t_c точка. 5) Страна на произход: Китай. 6) изобразението е само за информация, точно изображение върху продукта. 7) Електрозахранване. 8) Вход. 9) Изход. 10) Година. 11) Седмичка. 12) Избор на ток чрез DIP превключвател. 13) Типове кабели (изпитани по EN 60598-1).

(SE) Teave paigaldamise ja kasutamise kohta (SELV draiver):

Ühendage ainult LED võimsustüübiga. LED-moodul lülitub välja, kui väljundpinge langeb alla 27V või tõuseb üle 40V. Ühilduvate valgusregulaatorite kohta leiate teavet tehniliste andmete lehel.

Juhtmete paigaldamine:

Ärge ühendage korraga kahe või rohkema üksuse väljundit. Väljundvoolu valimine DIP-lüliti kaudu üksnes väljalülitatud peavooluga. Seade puruneb jäädavalt, kui toitejuhtmed ühendatakse klemmidele 21-22. Juhtmete 21/22 kogupikkus max 2 m, ilma mooduliteta. Ajam lülitage välja L kaudu.

Tehniline tugi: www.inventronicsglobal.com

1) LED püsivooluallikas. 2) Sobivad elektroniilsed juht- ja servoregulaatorid. 3) Juhtme ettevalmistus. 4) t_c-punkt. 5) Valmistatud Hiinas. 6) pilt on ainult viiteks, kehtiv tempel tootel. 7) Võrgutoide. 8) Sisend. 9) Väljund. 10) Aasta. 11) Nädal. 12) Voolu valk DIP-lülitiga. 13) Kaablitüübid (katsetatud vastavalt standardile EN 60598-1).

Ⓔ Ελαγωγείας: Inventronics Netherlands B.V., Polluxstraat 21, 5047RA Tilburg

Ⓕ Forgalmažo: Inventronics Netherlands B.V., Polluxstraat 21, 5047RA Tilburg

Ⓖ Inventronics Poland Sp. z o.o., Al. Jerozolimskie 94, 00-807 Warsaw, Poland

Ⓖ Inventronics Turkey Teknoloji Ticaret Limited Şirketi, Buyukdere Cad. Bahar Sok. River Plaza No: 13/5 Sisli 34394 Istanbul, Turkey

Ⓖ Uvoznik: Inventronics Netherlands B.V., Polluxstraat 21, 5047RA Tilburg

Ⓖ Inventronics Netherlands B.V., Polluxstraat 21, 5047RA Tilburg

Ⓖ Инвентроникс Нидерландия Б.В., Полукстраат 21, 5047 РА Тилбург

INVENTRONICS is a licensee of arms OSRAM. OSRAM is a trademark of arms OSRAM

EN 61347-1
EN 61347-2-13
EN 55015
EN 61547
EN 61000-3-2
EN 62384



(LT) Instaliavimo ir naudojimo informacija (SELV tvarkyklė):

Pajunkite tik LED apkovros tipo. LED modulius bus išjungtas, kai išvesties įtampos nukris žemiau 27V arba pakils virš 40V. Dėl informacijos apie tinkamus įtampos reguliatorius žr. techninį duomenų lapą.

Laidų išvedžiojimas/pajungimas:

Nesujunkite kartu dviejų ar daugiau įrenginių išvesčių. Išvesties srovės pasirinkimas per DIP jungiklį galimas tik išjungus tinklo maitinimą. Įrenginys greičiausiai bus sugadintas, jei maitinimo srovę pajungiate prie gnybtų 21-22. Maksimalus laidų ilgis neturi viršyti 2m. Pasirūpinkite, kad maitinimo blokas būtų išjungtas per L. Techninė pagalba: www.inventronicsglobal.com

1) Nuolatinės srovės LED maitinimo tiekimas. 2) Galima naudoti su elektroniais priekšpuses ir galinio krašto įtampos reguliatoriais. 3) Laidų pūšimas. 4) t_c taškas. 5) Pagaminta Kinijoje. 6) paveikslėlis pateiktas tik informaciniais tikslais, galiojančių nuoroda yra atspausdinta ant gaminio. 7) Maitinimas. 8) įvestis. 9) išvestis. 10) Metai. 11) Savaitė. 12) Srovės pasirinkimas pagal DIP jungiklį. 13) Kabelių tipai (išbandyti pagal EN 60598-1).

(LV) Uzstādīšanas un lietošanas instrukcijas (SELV draiveris):

Pievienojiet tikai slodzes tipa LED. LED modulis tiek atslēgts, ja izvades spriegums nokrīt zem 27V vai pārsniedz 40V. Pārbaudiet tehnisko datu lapu, lai atrastu sadenīgus gaismas intensitātes regulatorus.

Elektroinstalācijas instrukcijas:

Nesavienot kopā divu vai vairāku vienību izvades. Izvades strāvas izvēle ar DIP slēdzi, tikai ja izslēgts tīkla spriegums. Piemērojot tīkla spriegumu 21 - 22. spaiļi, ierīce tiks neatgriezeniski bojāta. Maksimālais kopējais garums 21./22. līnijai ir 2 m, neskatot moduļus. Nemiet vārā, ka draiveris jāizslēdz ar L. Tehniskais atbalsts: www.inventronicsglobal.com

1) konstantas strāvas LED gaismas padeve. 2) Piemērots elektroniskiem fāzes priekšpuses un aizmugums jaudas intensitātes regulatoriem. 3) Vada sagatavošana. 4) t_c punkts. 5) Ražots Ķīnā. 6) Attēls paredzēts tikai informatīvos nolūkos, spēkā esošas norādes uz produktā. 7) elektrofiks. 8) Ievade. 9) Izvade. 10) gads. 11) nedēļa. 12) Strāvas noteikšana ar DIP slēdzi. 13) Kabeļa veidi (pārbaudīti saskaņā ar EN 60598-1).

(SMB) Informacije za instalaciju i rad (SELV draiver):

Priključite samo LED tip potrošača. LED modul će se isključiti kada izlazni napon padne ispod 27V ili premaši 40V. Informacije o kompatibilnim regulatorima osvetljenja potražite u listu sa tehničkim podacima.

Informacije o ožičenju:

Ne povežite zajedno izlaze dve ili više jedinica. Izbor izlazne struje preko DIP prekidača samo u režimu isključenog mrežnog napajanja. Jedinica je trajno oštećena ako se mrežni napon primeni na terminalne 21-22. Maks. ukupna dužina vodova 21/22 izuzet modula je 2 m. Vodite računa da isključite drajver putem L.

Pomoćno osvetljenje:

Ovaj LED izvor napajanja je prikladan za svitljike za pomoćno osvetljenje prema EN 60598-2-22; prema IEC 61347-2-13, Priloga J.

Tehnička podrška: www.inventronicsglobal.com

1) LED izvor napajanja neprekidnom strujom. 2) Pogodno za elektronsko dimovanje sa prednjom i zadnjom ivicom. 3) Pripremanje žica. 4) merna tačka t_c. 5) Proizvedeno u Kini. 6) slika samo za referencu, važeća štampa na proizvodu. 7) Mrežni napon. 8) Ulaz. 9) Izlaz. 10) Godina. 11) Nedelja. 12) Izbor struje pomoću DIP prekidača. 13) Tipovi kablova (ispitani prema EN 60598-1).

(UA) Інформація про встановлення та використання (Пускач БННН (безпечна наднизька напруга)):

Під'єднуйте лише світлодіодне навантаження. Світлодіодний модуль вимикається, якщо вихідна напруга опускається нижче 27 В або піднімається вище 40 В. Сукупний світлодіодний навантаження наведено в технічному паспорті.

Інформація про електричний провідник:

Не з'єднуйте виходи кількох пристроїв (двох або більше). Вибирати вихідний струм за допомогою DIP-перемикача, лише коли вимкнено живлення від мережі. Пристрій буде пошкоджено якщо вхідна напруга буде прикладена до виходів 21-22. Максимально дозволена довжина кабеля, що під'єднується до виходів 21-22, складає 2м, виключаючи довжину модуля. Вимикайте драйвер через вхід L.

Технічна підтримка: www.inventronicsglobal.com

1) Світлодіодний блок живлення стабілізованою струмою. 2) підходить для електронних світлорегуляторів, які з'являють передній і задній фронт синусоїди. 3) Підготовка дроту. 4) терморегулятор. 5) Зроблено в Китаї. 6) зображення використовується лише як приклад, дійсний друк на продукті. 7) електромережа. 8) вхід. 9) вихід. 10 рік. 11) тиждень. 12) Вибір сили струму за допомогою DIP-перемикача. 13) Типи кабелю (протестовані відповідно до стандарту EN 60598-1).

Inventronics GmbH
Berliner Allee 65
86153 Augsburg
Germany
www.inventronicsglobal.com

C10449057
G15124985
10.08.23
PAP